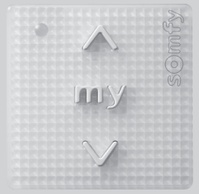
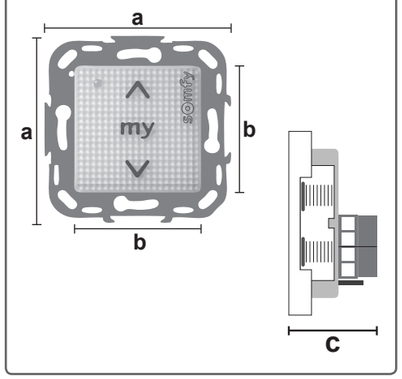
www.somfy.com

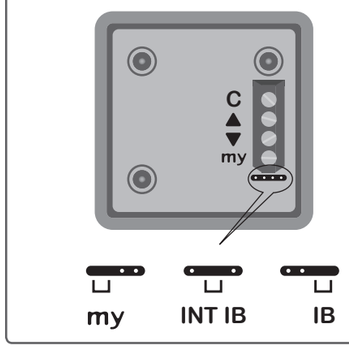


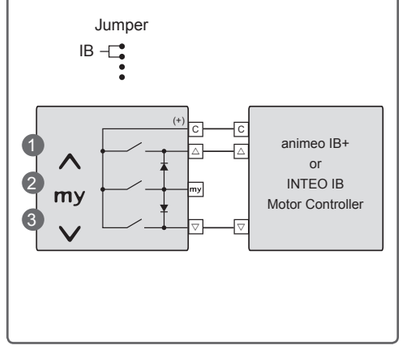
Smoove Origin IB

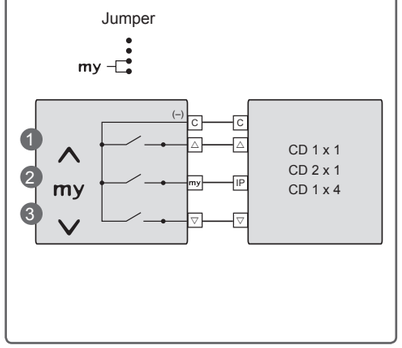
FI Asennusohjeet
NO Installasjonsanvisninger
SE Installationsanvisningar

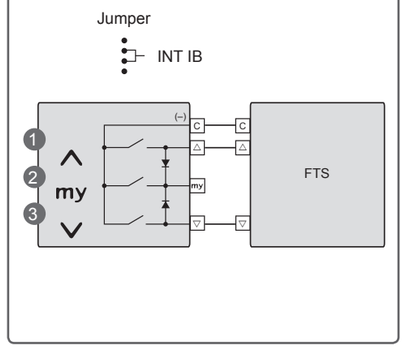
Ref. 5111446D











OMINAISUUDET: Smoove Origin IB

Smoove Origin IB	Ref. 1811272
Potentiaalivapaa	24 V DC / 50 mA ⚠
Päätteet	Ruuviliitännät
Käyttölämpötilae	0° C … 40° C
Suhteellinen kosteus	Maks. 85 %
Kotelon materiaali	PC/ABSi
Kotelon mitat	50 x 50 x 27 mm
Potentiaalivapaa	IP 20
Suojaluokka	III
Vaatimustenmukaisuus	www.somfy.com/ce

FI

Mitat ja osat

a = 71 mm
b = 50 mm
c = 25 mm

Kaapeli

Min.: 4 x 0.28 mm²/22 AWG
Max.:4 x 1.5 mm²/15 AWG

Liittäminen animeo IB+ ja Inteo IB moottoriohjaimiin

1. Ylos
2. Seis/IP (my)
3. Alas

⚠ Hyppylanka „IB“

Liittäminen animeo CD moottoriohjaimiin

1. Ylos
2. Seis/my
3. Alas

⚠ Hyppylanka „my“

Liittäminen FTS ohjaimiin

1. Ylos
2. Seis/my
3. Alas

⚠ Hyppylanka „INT IB“

KARAKTERISTIKKER: Smoove Origin IB

Smoove Origin IB	Ref. 1811272
Tørrkontakt	24 V DC / 50 mA ⚠
Klemmer	Skrueklemmer
Brukstemperatur	0° C til 40° C
Relativ fuktighet	Maks. 85 %
Husmateriale	PC/ABS
Mål for hus	50 x 50 x 27 mm
Beskyttelsesgrad	IP 20
Beskyttelsesklasse	III
Samsvar	www.somfy.com/ce

NO

Mål

a = 71 mm
b = 50 mm
c = 25 mm

Kabel

Min.: 4 x 0.28 mm²/22 AWG
Max.:4 x 1.5 mm²/15 AWG

Kobling til animeo moco (motor Kontroller)

1. Opp
2. Stopp/IP (my)
3. Ned

⚠ Jumper on „IB“

Kobling til IB relè

1. Opp
2. Stopp/my
3. Ned

⚠ Jumper on „my“

Kobling til FTS relè

1. Opp
2. Stopp/my
3. Ned

⚠ Jumper on „INT IB“

SPECIFIKATIONER: Smoove Origin IB

Smoove Origin IB	Ref. 1811272
Potentialfri kontakt	24 V DC / 50 mA ⚠
Poler	Skruvanslutningar
Drifttemperatur	0° C till 40° C
Relativ fuktighet	Max. 85 %
Höljets material	PC/ABS
Höljets dimensioner	50 x 50 x 27 mm
Skyddsgrad	IP 20
Skyddsklass	III
Försäkran om överensstämmelse	www.somfy.com/ce

SE

Mått

a = 71 mm
b = 50 mm
c = 25 mm

Kabel

Min.: 4 x 0.28 mm²/22 AWG
Max.:4 x 1.5 mm²/15 AWG

Koppling till animeo Premium (IB+) eller motorkontroller

1. Upp
2. Stopp/IP (my)
3. Ner

⚠ Bygel on „IB“

Koppling mot IB relä

1. Upp
2. Stopp/IP (my)
3. Ner

⚠ Bygel on „my“

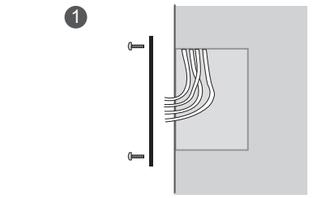
Koppling till FTS system

1. Upp
2. Stopp/IP (my)
3. Ner

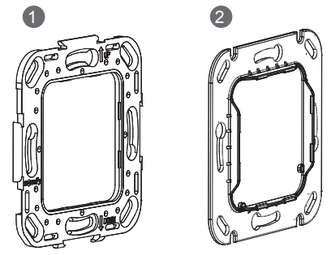
⚠ Bygel on „INT IB“

© 2013-2020 - SOMFY ACTIVITÉS SA - Société Anonyme - capital 35.000.000 € - RCS ANNECY 303.970.230 - ALL RIGHTS RESERVED - 2020/08/30

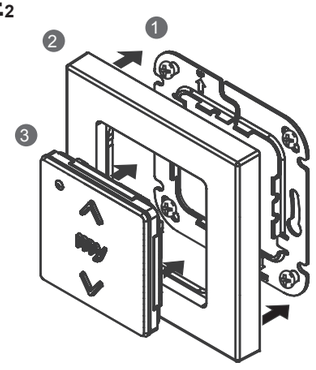
D



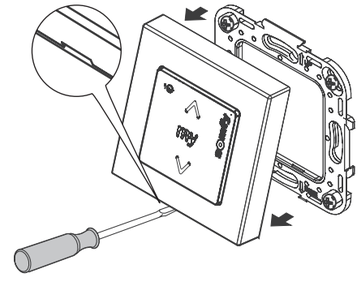
E1



E2



F



G

SOMFY ACTIVITÉS SA
50 Avenue du Nouveau Monde
74300 Cluses
France
T +33 (0)4 50 96 70 00
F +33 (0)4 50 96 71 89

www.somfy.com/projects
www.somfy.com

CE

FI

Asentaminen

Asennettava kuiviin sisätiloihin
① Kiinnitä tukihehys kojerasiaan.
② Kiinnitä painamalla kytkintyypin mukainen kehys tukikehykseen.
③ Suorita Smoove Origin IB:n sähkökytkennät ja asenna kytkin painamalla kehykseen.

Mahdolliset kehykset

① Somfy kehys
② Muut kehysvalmistajat
⚠ Tarvittaessa asenna lisäksi muun kehystoimittajan mahdollinen sovite-osa.

Asennusjärjestys

① Tukikehys
② Kytkinsarjan mukainen kehystyyppi
③ Smoove Origin IB

Irroittaminen

Irroita kehys yhdessä Smoove Origin IB:n kanssa

⚠ Ennen asennusta, ole hyvä ja lue ja seuraa näitä ohjeita. SOMFYn vastuu virheistä ja vaurioista poistuu, jos ne ovat aiheutuneet ohjeiden vastaisesta toiminnasta..

NO

Installasjon/montering

Innendørs montering, tørt klima
① Ramme for montering i veggboks.
② Klips ramme til bryter serien.
③ Koble kablen til bryter før bryter festes til ramme.

Forskjellige rammer

① Somfy ramme
② Andre leverandører
⚠ Ved behov finnes det overgangs rammer.

Monterings steg

① Feste ramme.
② Ramme til benyttet bryter.
③ Smoove Origin IB

Demontering

Fjern rammen sammen med Smoove Origin IB.

⚠ Før installasjon, les disse instrukser. SOMFY's ansvar for skader bortfaller hvis disse instruksjoner ikke følges.

SE

Installation/Montering

För inomhusbruk i rumstemperatur
① Montageram för väggdosa.
② Snäppfäste för ram till brytare.
③ Anslut kablar före brytaren monteras i rame.

Olika typer av ramar

① Somfy ram
② Andra tillverkare
⚠ Vid behov så finns det övergångs ramar.

Monterings steg

① Fäst ramen
② Ram för brytaren
③ Smoove Origin IB

Demontage

Ta bort ramen tillsammans med Smoove Origin IB.

⚠ Före installation, läs noggrant igenom denna manual och följsedan instruktionerna. SOMFY's åtaganden gäller ej om installation inte utförts enligt instruktionerna.